

**SUPPORT DEDUCTION ORDER**  
**ORDONNANCE DE RETENUE DES ALIMENTS**  
*Family Responsibility and Support Arrears Enforcement Act, 1996*  
*Loi de 1996 sur les obligations familiales et l'exécution des arriérés d'aliments*

**Form/Formule 1**

Court File No. / N° de dossier du tribunal

\_\_\_\_\_  
Name of Court / Nom du tribunal

\_\_\_\_\_  
Location / Lieu

\_\_\_\_\_  
Judge / Juge

\_\_\_\_\_  
Date

**Between / Entre**

Applicant / Petitioner / Plaintiff  
*Requérant / Demandeur*

**and / et**

Respondent / Defendant  
*Intimé / Défendeur*

**SUPPORT DEDUCTION ORDER / ORDONNANCE DE RETENUE DES ALIMENTS**

Upon making an order this day which provides for the payment of support and on making the necessary inquiries required by section 11 of the *Family Responsibility and Support Arrears Enforcement Act, 1996*:

*Après avoir rendu ce jour une ordonnance qui prévoit le versement d'aliments et après avoir fait les recherches nécessaires exigées par l'article 11 de la Loi de 1996 sur les obligations familiales et l'exécution des arriérés d'aliments :*

**1. THIS COURT ORDERS THAT**  
**LE TRIBUNAL ORDONNE QUE**

\_\_\_\_\_  
(Name of Payor / nom du payeur)

pay support as set out in the attached information form.  
*verse des aliments comme le prévoit la formule de renseignements ci-jointe.*

**2. THIS COURT ORDERS THAT** any income source that receives notice of this support deduction order make payments to the Director of the Family Responsibility Office in respect of the payor out of money owed to or paid by the income source to the payor.

**LE TRIBUNAL ORDONNE** que toute source de revenu qui reçoit avis de la présente ordonnance fasse à l'égard du payeur des versements au directeur du Bureau des obligations familiales à même les sommes qu'elle doit au payeur ou qu'elle lui verse.

\_\_\_\_\_  
Signature of Judge, Registrar or Clerk of the Court  
*Signature du juge ou du greffier du tribunal*